

---

## Letter to editorial board on ethics

---

THONGCHAI CHULSIRIWONG, D.C.L.\*

---

Dear : Editorial Board on Ethics

I am honored to comment about your new column on medical ethics and professionalism. I can understand that, particularly in the present difficult economic environment, the Thai Medical Association is concerned about maintaining the respect and confidence of the Thai public. There has been increasing commercialism among those practicing medicine, something that seems to be a worldwide trend. If the profession does not insure that medicine is not seen as a "service business" like dry cleaning or providing maintenance for cars, doctors will lose the high regard in which they have always been held in our country.

The plethora of private hospitals with empty beds have created pressure on doctors to fill them, do expensive procedures and help pay off the huge debts that such hospitals have made.

The 1998 Declaration on patients' right, which finally received from health care professional organization approval and was cosigned on May 16,

1998 goes some way to rectify issues of improper conduct. It enacts limited protection of patient's rights and makes the hospital responsible for the action of their doctors. Can it really be enforced? An effort is also made to control the unrestricted growth of expensive private medical facilities throughout the country. It is rather sad that this declaration was at all necessary. If the profession, through the Medical Association and the Medical Council, would have made more strenuous efforts to control themselves, we would not need this law.

I would like to stress that the Medical Association should play a greater role in promoting ethics, service to their fellow man and good professional conduct. This must be taught to medical students who are now only taught technical matters with neglect of philosophy, sociology and ethics. You are obviously intending to work towards this goal and you have my best wishes for success in this endeavor.

---

### REFERENCES

1. Phaosavasdi S, Wilde H, Pruksapong C, Tannirandorn Y. Issue on medical ethics. J Med Assoc Thai 1998; 81: 385-6.
2. Phaosavasdi S, Wilde H, Pruksapong C, Tannirandorn Y. Ethics and care of the terminally ill, J Med Assoc Thai 1998; 81: 468-71.
3. Pruksapong C, Phaosavasdi S, Wilde H, Tannirandorn Y. Malpractice and medical litigation. J Med Assoc Thai 1998; 81: 559-64.

---

\* Amnet international law clinic, 17th Floor, Rajapark building, 163 Asoke, Sukhumvit 21, Bangkok 10110, Thailand.

# จดหมายถึงบรรณาธิการฝ่ายจริยธรรม

ธงชัย จุกศิริวงศ์, D.C.L.\*

## เรียน บรรณาธิการโครงการจริยธรรม

ผมรู้สึกเป็นเกียรติอย่างยิ่งที่ได้แสดงความเห็นในบทความที่เกี่ยวข้องกับจริยธรรมในวิชาชีพของแพทย์ ผมเข้าใจดีว่าในสภาวะเศรษฐกิจที่ฝืดเคืองในปัจจุบัน แพทยสมาคมแห่งประเทศไทยฯ มีความห่วงใยเกี่ยวกับการคงไว้ซึ่งความน่าเชื่อถือและความเชื่อมั่นต่อวงการแพทย์ในสังคมไทย เนื่องจากพฤติกรรมแพทย์พาณิชย์เพิ่มขึ้นอย่างรวดเร็วไม่เพียงแต่ในประเทศไทยเท่านั้นยังมีแนวโน้มกระจายไปทั่วโลก トラบดีที่วงการแพทย์ไม่ได้เน้นและให้ความเชื่อมั่นต่อสังคมว่าเวชปฏิบัติไม่ใช่เป็นการบริการเพื่อธุรกิจเช่นเดียวกับร้านซักแห้งหรือซ่อมรถ ความน่าเชื่อถือที่มีต่อแพทย์อย่างมากดังเช่นในอดีตก็จะค่อยๆ จางหายไปในประเทศไทย

สภาวะของโรงพยาบาลเอกชนที่มีเตียงว่างเป็นจำนวนมากมีส่วนกดดันทำให้แพทย์ต้องรับผู้ป่วยไว้ในโรงพยาบาลโดยไม่จำเป็นเพื่อช่วยให้เตียงเต็มและยังต้องทำหัตถการที่มีราคาแพงและทำทุกวิถีทางเพื่อช่วยค่าใช้จ่ายที่โรงพยาบาลเป็นหนี้ติดค้างอยู่เป็นจำนวนมาก

คำประกาศสิทธิของผู้ป่วยในปี พ.ศ. 2541 ซึ่งได้ผ่านความเห็นชอบจากสภาวิชาชีพทั้ง 4 และ

ได้ทำพิธีลงนาม เมื่อวันที่ 16 พฤษภาคม พ.ศ. 2541 เป็นการประมวลสิทธิที่มีอยู่มาไว้ในที่เดียวกัน คำประกาศดังกล่าวจะช่วยคุ้มครองสิทธิของผู้ป่วยและทำให้โรงพยาบาลต้องรับผิดชอบต่อการกระทำของแพทย์ประจำโรงพยาบาลนั้นๆ คำถามมีอยู่ว่า คำประกาศนี้สามารถทำให้บรรล่วัตถุประสงค์ดังกล่าวได้จริงหรือไม่ ความพยายามอย่างหนึ่งก็คือการควบคุมการเจริญเติบโตของบริการทางการแพทย์เอกชนที่มีราคาแพงซึ่งพบมีอยู่ทั่วประเทศ ถ้าแพทยสมาคมฯ และแพทยสภาสามารถควบคุมแพทย์ด้วยกันเองอย่างเคร่งครัด กฎหมายนี้ก็ไม่มีความจำเป็น

ผมมีความเห็นว่าแพทยสมาคมฯ ควรมีบทบาทในการส่งเสริมจริยธรรมในหมู่สมาชิกให้ประกอบวิชาชีพด้วยคุณธรรม โดยเริ่มต้นจากนิสิตแพทย์ โดยเฉพาะในปัจจุบันนิสิตแพทย์ได้ถูกสอนเฉพาะองค์ความรู้ทางการแพทย์และทางด้านเทคนิคเท่านั้นโดยไม่ได้รับการสอนทางด้านปรัชญาทางด้านสังคม และทางด้านจริยธรรม คณะของอาจารย์คงมีจุดมุ่งหมายในการทำงานนี้เพื่อให้บรรล่วัตถุประสงค์ดังกล่าว ผมขออวยพรให้ประสบผลสำเร็จดังความมุ่งหมายทุกประการ

\* สำนักงานกฎหมายสากล "AMNET", ดิกราชพาร์ค ชั้น 17, 163 ซอยอโศก, สุขุมวิท 21, กรุงเทพฯ 10110